



Papel



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Hoja, folio, Documento

[*sustantivo masculino*]

- En na puerta el Ayuntamiento han pegao dos papeles pa que to'l mundo s'entere de eso.

Campos semánticos: [Enseñanza](#) [Escuela](#) [Utensilios de la escuela](#)

Comentarios:

En peraleo no se usaba la palabra **documento**, ni **folio** para referirse a una hoja de papel, y raramente **hoja**. Se decía **un papel**, y si se quería especificar que no era una hoja entera sino un trozo, se decía simplemente **un cacho papel**.

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de uso. **Se usa en** nuestra zona.

Etimología:

Del latín **papyrus** (*papiro*) que desde el catalán **paper** entró al castellano dando la forma **papel**, de donde deriva **papelero**. Una de las acepciones que **papel** tiene en castellano es *personaje que representa un actor en una obra dramática*. El sentido peraleo es muy parecido, puesto que la persona papelera no dice ni hace las cosas de corazón, sino de forma hipócrita (????????, *hypokrités*, en griego significa literalmente *actor*), representando un papel para obtener un beneficio o simplemente por caer bien.